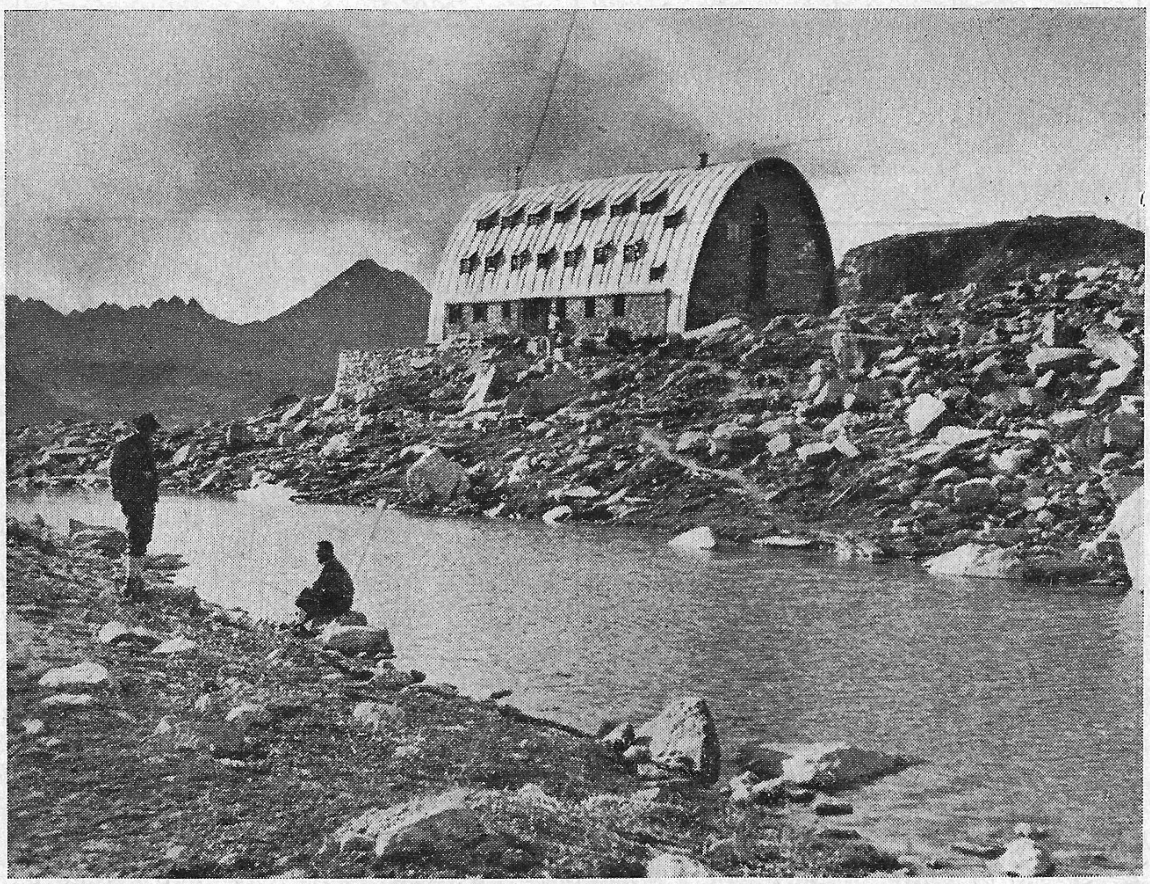
-Peyreforca -

# Centro Excursionista de Tarrasa

ADHERIDO A LA FEDERACIÓN ESPAÑOLA DE MONTAÑISMO
Y FEDERACIÓN CATALANA DE ESQUÍ

CIRCULAR NÚM. 80 PARA LOS SOCIOS. - NOVIEMBRE - DICIEMBRE 1956



La curiosa y moderna construcción del Refugio Vittorio Emmanuele II, en el valle de Valsavaranche, es el punto de partida para la ascensión al Gran Paradiso.

FOTO A. SANAGUSTÍN

# *francino*

ESTUDIO DE ARTE

Fotografía artística - Reportajes
Industrial - Fotos a domicilio

**Laboratorio para aficionados**

Plaza España, 13
Teléfono 2833
Tarrasa

# Esquís ALTIMIRA

ACCESORIOS y
REPARACIONES
de todas clases.

SERVICIO DE ALQUILER

PUPILAJE y LACAJE

**Surtido de esquís económicos, por encargo.**

Venta de material
ATTENHOFER.

Esquís, bastones, fijaciones

Ctra. Moncada, 59 - TARRASA

E.L.L.S.A.
DECORACION

# DECORACIÓN ELLSA

F. SORIGUERA

Teléfono 3624
Nicolás Talló, 65

# Ferretería Industrial

# PANO

MAQUINARIA
HERRAMIENTAS
ACCESORIOS
TEXTILES

Gabachones, 12 - TARRASA

# Centro Excursionista de Tarrasa

ADHERIDO A LA FEDERACIÓN ESPAÑOLA DE MONTAÑISMO
Y FEDERACIÓN CATALANA DE ESQUÍ

CIRCULAR NÚM. 80 PARA LOS SOCIOS. - NOVIEMBRE - DICIEMBRE 1956


## Comunicación a la "Federación Española de Montañismo"

## Punta Raymond d'Espouy (2.823 m.)?

*Cuando, en el transcurso de la cena anual de camaradería que la F. E. M., con su Presidente en cabeza, dedica a quienes reciben los distintivos nacionales, se recibió con entusiasmo nuestra proposición de homenajear, primero al venerable y anciano pirineísta catalán Mossèn Jaume Oliveras, y después al desaparecido Raymond d'Espouy, sólo quedaron por atar los últimos cabos de la forma cómo debía procederse con estos homenajes.*

*Por lo que respecta a Mn. Oliveras. la idea queda en las buenas manos del Centro Excursionista de Cataluña, que en la persona de su Presidente se comprometió a realizarlo. Por lo que a d'Espouy se refiere, el proyecto de dar su nombre a alguno de los picos sin bautizar de «su» montaña del Cotiella, no sólo ha promovido una ferviente adhesión por parte de pirineístas franceses, sino que incluso se ha coincidido con ellos en la cota exacta que se podría dedicar a su memoria: la Punta cotada 2823 (1) al norte de la Punta Cotiella 2912, inmediatamente después del collado 2643 que se abre entre la Era de las Brûjas a poniente y el Circo de Armeña a levante.*

*Si por la jerarquía se aprueba el pirenaico pedestal que para d'Espouy solicitamos, creemos habráse hecho justicia a este gran caballero del moderno montañismo hispano francés, pues el macizo del Cotiella que él tanto amaba, sería como un baluarte avanzado de estos Pirineos aragoneses que le dieron la oportunidad de mostrarnos el ilustre ejemplo de su amor a la montaña, de su idealismo y de su fe, y sobre todo de su sincera amistad hacia todos nosotros.*

JAIME FABRÉS Y AMORÓS

(1) Hoja 179 - «Bielsa», del Instituto Geográfico y Catastral.

# El macizo del Gran Paradiso

Hoy día, hablando en términos alpinos, existen cuatro núcleos: Chamonix, Zermatt, Oberland Bernois y Dolomitas, que por sus acusadas diferencias, quedan bien individualizados en su conjunto y acaparan la atencion de la casi totalidad del alpinismo europeo actual. No obstante, existen macizos que a mi modesta opinión, tanto por su historial como por sus condiciones geográficas y paisajísticas, pueden competir con los anteriormente mencionados, siendo uno de ellos el conjunto del Gran Paradiso, que un grupo de socios de nuestro Centro, tuvimos la oportunidad de conocer en el transcurso de las últimas vacaciones.

Situado enteramente en territorio italiano, se levanta este importante macizo en la región autónoma de Aosta. Dos profundos valles se adentran en él, en sentido de Norte a Sur, en medio de los cuales se levantan las más importantes alturas del sistema, entre ellas la del Gran Paradiso, que es la cota máxima. El valle de Cogne es el más frecuentado de los dos y es fácilmente accesible por una excelente carretera que, junto con la abundante red de hoteles, lo han convertido en el principal centro turístico de la región. Además de la magnífica visión del valle en sí, solamente ascendiendo unos cuantos metros por encima del villorrio de Epinel, se puede contemplar la impresionante vertiente Noreste del piramidal picacho de la Grivola, que constituye con sus 3.969 la segunda cota del macizo; pero el «chef d'oeuvre» de aquel lugar es el atormentado glaciar de la Tribulazione, que se despeña, cual impresionante catarata de hielo, desde el Colle di Gran Crou hasta el apacible valle secundario de Valnontey.

No obstante, desde Cogne las principales ascensiones, aunque resultan bellas e interesantes, son largas y difíciles. En cambio, el valle paralelo de Valsavaranche, en estado semi-primitivo, da ocasión de efectuar ascensiones de gran calidad fuera de los itinerarios habituales. Para su acceso, sólo existe una estrecha y difícil carretera, actualmente en rectificación para hacerla apta al tráfico moderno. El poblado más importante es Valsavaranche-Degioz, a 1.540 m., donde se encuentra la única oficina de guías del valle. Este lugar se halla todavía lejos del centro del macizo y es preciso continuar unos 8 kms. por un empinado camino, mal habilitado para el tráfico. que conduce a Pont-Valsavaran-

che, a 1.946 m.. en la confluencia de los valles de Nivolet y de la Seiva.

Unas rústicas barracas de pastores y dos pequeños hoteles, son las únicas construcciones existentes en aquella parte del valle, que es centro del «Parque Nacional del Gran Paradiso», creado por decreto-ley en el año 1922 y que fué, en tiempos pasados, reserva de caza de Vittorio Emmanuele, «el Rey Cazador», donde pasaba muchas temporadas al acecho del bucardo y la cabra montés, muy abundantes en aquel lugar. La región está surcada en todo sentido, por caminos y senderos de montaña muy bien conservados y que tienen por objeto comunicar el valle, con los vecinos de Ceresole, Rhémes, Valgrisanche y Cogne. En todo el perímetro que comprende el parque, la fauna y la flora son particularmente abundantes, incluso en especies raras como la «Asthionema Thomasianum» y la «Saxifraga Augustana» Las simpáticas bicerras de largos y nudosos cuernos habitan aquel venturoso valle, en convivencia con otros animales y surcan su cielo los llamados Buitres de los Corderos, una de las especies casi extinguidas. Todo ello es posible, gracias a la prohibición de cazar y pescar en aquel lugar.

Para ascensionar las «testas», «becchis» y «puntas», denominaciones valdostanas de las cimas, crestas y agujas, los refugios son, por desgracia, poco numerosos y por tanto es preciso saber caminar como en nuestro Pirineo, pues partiendo de Valsavaranche, se emplean unas buenas once horas para el Gran Paradiso y casi veintitrés para la Grivola. Desgraciadamente, sólo dos refugios importantes cuenta la región. siendo el Vittorio Emmanuele II, a 2.732 m., situado en la vertiente de Valsavaranche, el que facilita las ascensiones al Gran Paradiso, 4 061 m , la Tresenta, 3.609 m., el Ciarnarfon, 3.640 m. y la Punta Foura, 3.411 m. En la vertiente de Cogne hay el Refugio Vittorio Sella, a 2.584 m., punto de partida para la Grivola, una de las grandes de la región, y además, L'Herbetet, 3.778 m., Punta Rossa, 3.630 m., y sobre todo facilita la travesía desde el valle de Valsavaranche al de Cogne, de belleza impresionante por la decoración que se disfruta en el transcurso de todo el trayecto.

Los otros refugios son simples vivaques, útiles ciertamente, pero muy rudimentarios, si hacemos excepción del llamado «vivaco Pool», situado en el centro del glaciar de la Tribulazione, imprescindible para los que se quieren enfrentar con la vertical pared Norte del Gran Para-

diso, y también L'Albergo Savoia, que se levanta en el collado del Nivolet, a 2.532 m., para facilitar la travesía a las regiones francesas del Tarentaise y el Mauriene.

El macizo, al ofrecer la ascensión del Gran Paradiso, el cuatro mil de más fácil acceso de los Alpes, si exceptuamos los pequeños pasos aéreos del final, tiene suficiente atractivo para los que no buscan escaladas de gran envergadura y sí en cambio, miradores de primer orden. La impresionante y dilatada visión que se extiende desde el Monte Viso al Monte Rosa, será uno de nuestros más inolvidables recuerdos de montaña.

Cuenta la región con otras ascensiones de más dificultad, como por ejemplo, el Ciarfornon, por su arista S. E., catalogada tipo Pequeño Dru; la Punta Foura, fácil por la arista Norte, pero interesante en travesía; la Grivola, que si se ataca por su pared S. E. resulta muy peligrosa, a causa de sus temibles avalanchas de piedras; el Becco de la Tribulazione, donde es preciso servirse de la escalada artificial, y finalmente la Torre del Gran San Pietro, cuya arista S. E. está clasificada como un quinto grado superior y es una de las «rampicatas» más bellas de la región.

Para el esquiador de montaña, el sector del refugio Vittorio Emmanuele II es el más interesante, al ofrecer un atrayente descenso efectivo de 2.300 m. en el Gran Paradiso. No obstante, toda esta región tiene el grave inconveniente de accesos difíciles en invierno, al quedar la carretera obstruída por ingentes cantidades de nieve.

Desde el punto de vista histórico, cabe señalar que el año 1860 fué el de la conquista del Gran Paradiso, conseguida, para no ser excepción, por dos ingleses, J. Cowell y W. Dundas, con los guías Payot y Tairraz, de Chamonix. La Grivola había sido vencida un año antes por los también ingleses J. Ormsby y R. Bruce, estableciendo un itinerario que es el que todavía se emplea, partiendo de Valsavaranche. El interés que despertó la región, en la época dorada del alpinismo, lo demuestran las visitas que efectuaron por sus cimas y valles, pioneros como Whymper, Tucket, Coolidge, Carrel, etc.

Finalmente, me consideraría satisfecho de que estas breves líneas pudiesen ofrecer una visión del vasto campo de acción que presenta al alpinista, aquella incomparable e interesante región, y despertar el afán de conocerla.

J. JORBA SENDRA

## SECRETARÍA

Considerando la importancia que merecía editar el índice correspondiente a nuestro Boletín bimensual, aún a costa del sacrificio económico que ello reporta a la Caja de la Sociedad, se acordó llevar a cabo tal edición correspondiente a los boletines publicados desde los años 1951 al 1954. En el futuro se continuará publicando a base del mismo período de tiempo

Se advierte a quienes pueda interesar la posesión de tal índice en lo que se refiere al período comprendido entre los años 1943 al 1950, se sirvan participarlo a Secretaría, con el fin de efectuar un estudio en vista a la posible confección del mismo.

La consecución de tan meritoria labor, se debe a una deferencia de nuestro consocio Sr. José M.ª Doménech.

**Loteria de Navidad.** — Se han puesto a la venta las tradicionales participaciones de la Lotería de Navidad, distribuídas por la Sección de Alta Montaña. Estas participaciones corresponden al número 59.347. Para su adquisición, dirigirse a Secretaría o a los representantes de la S. A. M.

**Distinción a Jaime Fabrés Amorós.** — El pasado día 23 de octubre y en un céntrico restaurante barcelonés, tuvo lugar durante la cena-homenaje, la entrega de las medallas que la Federación Española de Montañismo ha concedido este año a los señores Jaime Fabrés Amorós, de Tarrasa, y Martínez Massó y Pujol Alsina, de Barcelona.

El presidente de la F.E.M., señor Delgado Ubeda. hizo entrega personalmente de las medallas, con unas palabras ensalzando los méritos de los galardonados.

El señor Fabrés, durante sus palabras de agradecimiento, expuso a la consideración de los rectores del montañismo nacional, su idea de bautizar alguna de las cimas anónimas de la región del Cotiella, con el nombre del fallecido pireneísta francés y gran amigo de España, Mr. Raymond d'Espouy, y luego la colocación en el refugio de la «Renclusa» de un recuerdo constante a uno de los precursores del pireneísmo español, Mosén Jaime Oliveras Dichas propuestas fueron muy celebradas, y el señor Delgado Ubeda se unió a la aprobación de dichos proyectos.

Desde estas líneas enviamos nuestra felicitación a Jaime Fabrés, que se ha hecho acreedor de tan alta distinción.

**"IV Saló d'Hivern".** — Se pone en conocimiento de los señores socios que deseen participar en el «IV Saló d'Hivern» de Arte, que se celebrará durante las próximas fiestas de Navidad y Año Nuevo, que el plazo para la entrega de trabajos finalizará el día 21 de diciembre.

## SECCION ALTA MONTAÑA (S. A. M.)

**Campamento de Otoño.** — Durante los días 20 y 21 de octubre, efectuóse el VII Campamento Social de Otoño en el bello paraje de Sant Pere Sacama. Buena parte de sus acampadores, por la mañana del día 21 se trasladaron a Montserrat para asistir junto con otro grupo de nuestro Centro expresamente desplazado, a los actos de la entronización de la imagen de la «Verge Moreneta» a la cima del Cavall Bernat. La descripción de este Campamento y los emotivos actos en Montserrat, será publicada en la circular extraordinaria que para las fechas anteriores a Navidad prepara actualmente esta Sección.

**Escaladas efectuadas.** — Día 30 septiembre: «La Germana» y «El Tap de Xampany» en Sots de Bach, por J. Pujol y R. Cavaller.

Día 14 octubre: «Cova del Drac», «Agulleta de les Fogaroses» y «Cavall de la Vall» en la región de Sant Llorenç.

**Aviso.** — Próximo a publicarse un nuevo reglamento para préstamo de material de escalada, campamento y utensilios de montaña, así como las nuevas tarifas que habrán de regir a partir del 1.º de enero próximo, se ruega a todos los socios que deseen formular alguna insinuación derivada del actual reglamento vigente para proceder a su estudio y comprensión, lo hagan por escrito a esta Sección, en fecha anterior al 31 del corriente mes de noviembre.

**De la entronización de una imagen en la cima del "Cavall Bernat".** — Nuestro consocio Delfín Feiner, ha representado a nuestro Centro en la cordada de escaladores catalanes que el pasado día 21 de octubre ascensionó el popular y legendario monolito montserratino del «Cavall Bernat», para entronizar en su cima la nueva imagen de la Virgen de Montserrat, fundida en aluminio donado por todos los excursionistas de Cataluña.

**Excursiones efectuadas.** — Días del 16 al 20 de agosto: Benasque, Baticielles, Pic de Baticielles, Ref de Estós, Tuca del Posets y Benasque. Por Sr. I. Rius.

Días 25 y 26 de agosto: San Quírico de Montesquiu, San Bartomeu, Puigsacalm, Pla Traver, Ciuret y Vidrá. Por Sres. J. Figueras, A. Prunés y J. Pujol.

Días 15 y 16 de septiembre: Travesía: Nuria, Nou Creus, Tirapits, Fonts del Freser, Gorges del Freser y Caralps. Por A. Fitó y M. Fusalba.

Día 30 septiembre. — Travesía: La Mola, Torrent del Llor, Sant Llorenç Savall, Gallifa, Sant Feliu de Codines, Sant Miquel del Fai, Cingles de Bertí, La Trona, Sots de Bach y Figaró. Por Sres E. Redondo, L. Padró y N. Salas.

Día 7 de octubre. — Excursión familiar en autocar a La Tosca de Moyá y Molí de Llobateras. Por 60 participantes.

Días 12, 13 y 14 de octubre. — Maranges, Refugio «Folch Girona», con ascensiones al Puigpadrós, Pic de Campcardós y Serra de l'Esquella. Por Sres. Figueres, Salas, Padró, Prunés, Sánchez y Monroig.

—Pic Marfaing, con travesía de las Crestas del Marfaing-Peyraforca. Por Sres. Rius, Puig y Pujol.

—Travesía: Nuria-Carançá-Setcases. Por Sres. M. Aurell y Sra., J. Fabrés y Sra., N. Bacardit y Sra., J. Galí y Sra., y C. Ballbé y Sra.

**Asistencia a Campamentos foráneos.** — Días 8 y 9 de septiembre: «Campamento sabadellense» del C. E. del Vallés en Santa María de Barbará.

Días 15 y 16 de septiembre: Campamento del C. E. Montnegre, en Can Durán (San Quírico).

—Días 22 y 23 de septiembre: «Campamento de Otoño» de la A. C. E. de Mataró, en Dosrius.

En los mismos días, asistencia al «Campamento de Otoño» del C. E. Rubí, en Can Calopa (Papiol).

—Días 27 y 28 de octubre: «Campamento de Otoño» de la A. C. y Recreativa «Z», en Can Durán (San Quírico de Tarrasa).

# Crónica

## ACTOS REALIZADOS

*21 septiembre.* — Tuvo lugar la inauguración del curso 1956-57, con la celebración del reparto de premios correspondientes al XXI Salón Local de Fotografía y I Salón de Montaña. En el transcurso de dicho acto, se proyectaron una serie de cortas colecciones de transparencias originales de varios consocios.

*5 octubre.*—En medio de verdadera expectación, don Jaime Fabrés Amorós presentó una sesión de transparencias, dividida en dos partes: «Retorn als Pirineus» y «Paisatges d'Austria». La cual fué seguida con

la máxima atención por el numeroso público, que premió al señor Fabrés con un prolongado aplauso, tanto en mérito de sus fotografías como por el magnífico guión que sirvió de ligazón a la proyección de las mismas.

*19 octubre.*—El Dr. Jorge Perelló, bien conocido en los medios excursionistas de nuestra tierra por sus actividades montañeras y por sus publicaciones de carácter médico en relación al excursionismo, disertó con fácil palabra e irónica intención, sobre el tema «La ascensión al Mont Blanc, comentada por un pesimista». Agradecemos al Dr. Perelló esta nueva visión humorística del Mont Blanc.

# Programa de Actos y Excursiones para los meses de Noviembre-Diciembre

## NOVIEMBRE

Viernes, día 9. — A las 10.15 noche. **Proyección de transparencias en color, del Sr. José Jorba. "Visions d'Alps desconeguts (Gran Combin, Gran Paradiso, Monte Viso). Comentadas por el señor Isidro Vives**

Día 11. — *Tradicional «Pinyonada» familiar en Cân Pèlacs.* (Autocares especiales). Vocal: D.ª Joaquina Boada de Deixt.

Día 18.— *Travesía: La Mola - Tagamanent.* Vocal: Sr. Liberto Padró.

Viernes, día 23. — A las 10.15 noche: **Sesión de documentales cinematográficos de Austria.**

Día 25. — *Excursión matinal al «Camí de la Senyora».* Vocal: Sr. Narciso Bacardit.

## DICIEMBRE

Días 8 y 9. — *Excursión-travesía a Cingles de Bertí.* Vocal: Sr. Jesús Llamas.

Viernes, día 14.—A las 10.15 noche: **Conferencia a cargo del Sr. Ramón Pujol, del C. E. Cataluña, bajo el tema: "Flores de montaña", ilustrada con proyecciones en color.**

Día 16. —*Excursión al Montcau y valle de Mura* Vocal: Sr. A. Martínez.

Día 23.—*Clásica excursión del «boix-grèbol» a La Mata y Font Freda.* Vocalía: S. A. M.

*NOTA: El programa para las fiestas de Navidad, se publicará en el próximo Boletín de Enero-Febrero, el cual aparecerá con antelación a dichas festividades.*

DEPORTES

"ALPINOS"

le ofrece:
Esquís Attenhofer; Fijaciones Ruader. Kandar; Bastones metálicos; Botas, últimos modelos, y un extenso surtido en Jerseys, Anorachs, Chaquetas, Pantaloñes, etc.

San Francisco, 24 Tarrasa

Carbones BETRIU

- Carbones minerales para uso doméstico, calefacciones e industrias
- Carbones vegetales
- Cáscaras de almendras
- Tacos y astillas de encina
- Orujo extractado para estufas
- Orujo para braseros, tarregadas fuerte y floja
- Petróleo

PEDRO DE FICES, 15-21 - TEL. 2145 - TARRASA

Monturas - Cristales - Despacho de recetas - Termómetros
Material para laboratorios químicos e industriales

# OPTICA ALSIUS

Calle Quemada, 24 TARRASA

AUTOCARES

# V. GIBERT

Plaza Clavé, 9 - Teléfono 1586 TARRASA

# Baró

Joyería Artística y Relojería

Sabachones, 19 - Tel. 1516 Tarrasa

# DEPORTES OLIVÉ

**Artículos Excursionismo**

**San Quírico, 88 - TARRASA** **Delegado: J. SANROMÁ**

**Nuestros anunciantes son, ante todo, protectores de nuestra Entidad. Recordadlo en vuestras compras**

Tipografía MARTI